20 ta' Mejju, 1994

Imhallfin:-

S.T.O.Prof. Guseppe Mifsud Bonnići LL.D. – President. Onor Carmel A. Agius B.A., LL.D. Onor Noel V. Arrigo LL.D.

Alfred Cremona et.

versus

Vanda armla Bradshaw.

Il-'Privilegium Fori'

Ghalkemm 1-art. 767 tal-Kap. 12 johloq il-'privileĝium fori', bl-art. 770 ta' l-istess Kodići dan il-privileĝġ jispiċċa fil-każ li lkawża tkun dwar obbligazzjni li skond il-ftehim kellha tiĝi eżegwita fi Ġżira partikolari;

Il-Qorti: -

APPELLI CIVILI

Id-decizjoni tal-Bord li Jirregola l-Kera, moghtija fit-12 ta' Marzu, 1992, li minnha sar l-appell preženti taqra hekk:-

"Ra r-rikors fejn ir-rikorrenti ppremettew illi huma jikru lill-intimat l-flat numru 2 formanti parti minn block ta' appartamenti maghruf bl-isem ta' "Josmar Court" fi Triq id-Duluri, Marsalforn, fil-limiti tax-Xaghra, Ghawdex bil-kera ta' Lm 120 fis-sena li jithallas bil-quddiem kull sitt xhur, l-ewwel skadenza tahbat fl-1 ta' Lulju, 1991, u illi huma ghandhom bżonn dan l-appartament ghall-użu taghhom u ghalhekk talbu li jigu awtorizzati jirriprendu l-pussess ta' l-imsemmi fond wara l-ewwel skadenza;

Ra r-risposta ta' l-intimat fejn ĝie sottomess illi dan il-bord mhux kompetenti biex jiehu konjizzjoni ta' dan ir-rikors peress illi l-fond meritu ta' din il-kawża jinsab f'Ghawdex;

Ra l-atti l-ohra kollha;

Sema' t-trattazzjoni orali tad-difensuri tal-partijiet dwar leccezzjoni ta' l-inkompetenza ssollevata mill-initimata;

Ra l-verbal tas-seduta tas-7 ta' Jannar, 1992;

Ikkonsidra;

Bil-preżenti qed tiĝi deciża l-eccezzjoni ta' l-intimata dwar l-inkompetenza ta' dan il-Bord stante li l-fond in kwistjoni jinsab Ghawdex;

Il-Kapitolu 69 tal-liģijiet ta' Malta bl-artikolu 16 jistabbilixxi li ghandu jkun hemm Bord li Jirregola l-Kera u jipprovdi dwar

IT-TIENI PARTI

kif ghandu jkun maghmul l-isess Bord. L-artikolu 20 jipprovdi li l-Bord ghandu l-istess setghat moghtija mill-Kodići ta' Organizzazzjoni u Proćedura Ćivili lill-Prim'Awla tal-Qorti Ćivili. Fl-imsemmi Kapitolu 69 ma hemm xejn dwar ilkompetenza tal-Bord kwantu jirrigwarda l-gżira ta' Ghawdex u ghalhekk f'dan ir-rigward huma applikabbli l-provvedimenti normali li jistabbilixxu l-kompetenza bejn il-Qrati ta' Malta u dawk ta' Ghawdex;

L-artikolu 50 (i) tal-Kapitolu 12 jipprovdi li l-Qorti tal-Maĝistrati ghal Ghawdex hi kompetenti li tiehu konjizzjoni ta' kull pretensjoni kontra l-persuni li joqoghdu jew li ghandhom ir-residenza ordinarja taghhom fil-gżira ta' Ghawdex jew Kemmuna. Minn dawn il-provvedimenti u minn artikoli ohra rilevanti fl-istess Kapitolu 12 jirriżulta illi l-Kompetenza hi determinata mir-residenza tal-konvenut f'kawża bl-eccezzjoni tal-każ li l-kawża tkun dwar l-obbligazzjoni li skond il-ftehim relattivi kollha tiĝi ewsegwita fi Gżira partikolari (ara Artikolu 770 – Kapitolu 12);

Fil-każ in eżami l-intimata qed tippretendi li dan il-Bord mhux kompetenti peress illi l-fond in kwistjoni jinsab Ghawdex. Dan mhux kriterju li ghandu jirradika l-kompetenza skond lartikolu tal-liģi fuq indikata. Jirriżulta illi l-intimata toqghod u ghandha r-residenza normali taghha f'Malta. Ma jirriżultax illi l-partijiet ftehmu li l-hlas tal-kera kellu jsir Ghawdex anzi hemm il-presuppost illi ladarba sid il-kera joqghod Malta, il-hlas talkera jsir fl-indirizz tieghu f'Malta. Il-fatt illi l-fond in kwistjoni jinsab Ghawdex ma jaffettwa b'ebda mod il-kwisjtjoni talkompetenza ta' dan il-Bord;

Ghal dawn il-motivi:

APPELLI ČIVILI

Jiddecidi billi jichad l-eccezzjoni ta' l-intimata dwar linkompetenza ta' dan il-Bord;

Spejjeż risevati ghall-ġudizzju finali'';

Rat ir-rikors ta' l-appell ta' l-intimata li permezz tieghu talbet li din il-Qorti joghģobha tirrevoka d-deċiżjoni tal-Bord li Jirregola l-Kera bl-ispejjeżż kontra l-appellati;

Rat l-atti kollha tal-kawża u d-dokumenti esibiti;

Semghet it-trattazzjoni;

Ikkonsidrat;

L-appellanti qed tissottometti illi ghalkemm l-artikolu 767 tal-Kodići ta' Organizzazzjoni u Proćedura Čivili (Kap. 12) johloq il-privileģium fori, bl-artikolu 770 ta' l-istess Kodići, dan il-privilegg jispićća fil-każ li l-kawża tkun obbligazzjoni li skond il-ftehim kellha tigi esegwita fi Gzira partikolari. Hija tissottometti inoltre li meta l-kawża tkun tivverti fuq obbligazzjoni li skond il-ftehim kellha tigi esegwita f'Ghawdex, il-konvenut ghalkemm residenti f'Malta ma jistax jissolleva din l-eċċezzjoni u l-kawża trid tigi deciza mill-Qorti ta' Ghawdex. Skond l-appellanti filkaż preżenti si tratta ta' lokazzjoni maghmula lill-intimata ta' fond li jinsab Ghawdex. Ghalhekk hu car li n-negozju guridiku fil-parti preponderanti tieghu kellu jigi esegwit fil-Gżira ta Ghawdex. Infatti t-tgawdija tal-fond ma setghetx issir hlief f'Ghawdex. L-obbligazzjonijiet kollha tas-sid taht l-artikolu 1539 tal-Kodići Čivili (Kap. 16) u l-obbligu ta' l-inkwilin li jinqeda bil-haģa mikrija bhala bonus pater familias kellhom esekuzzjoni f'Ghawdex. Il-konsenja tal-fond – konsegwenza tar-ripresa

tieghu mis-sid – ma tistax issir hlief Ghawdex fejn jinsab l-istess fond u meritu proprju ta' din il-vertenza huwa propju r-ripreża tal-fond. Ghalehkk l-appellati ma jistghux jghidu li l-kawża tivverti dwar obbligazzjoni li kellha tigi esgwita f'Malta;

Din il-Qorti, taqbel ma' din is-sottomissjoni ta' l-appellant u effettivament tirrileva li diga ddecidiet f'dan is-sens fis-sentenza taghha in re John Borg vs Salvatore Bonnici fid-19 ta'Novembru, 1954 fejn prattikament din il-Qorti adoperat l-istess kliem li wżat l-appelanti fil-rikors ta' l-appell taghha;

Ghal dawn il-motivi, ghalhekk, tiddirmi l-kwistjoni billi tilqa' l-appell u konsegwentement tirrevoka s-sentneza appellata u tilqa' l-eccezzjoni ta' l-intimat u tiddikjara, li kompetenti biex jiehu konjizzjoni ta' din il-kawża huwa l-Bord li Jirregola l-Kera ta'Ghawdex, li quddiemu l-atti qed jigu rimessi ghallkontinwazzjoni u deciżjoni skond il-ligi.